

# การเลียนแบบพวกกาфир

[ ไทย – Thai – تايلاندي ]

ดร.รอชิด บิน หุเสน อัล-อับดุลกะรีม

แปลโดย : สะอัด วารีย์

ตรวจทานโดย : พัยซอล อับดุลฮาดี

ที่มา : หนังสือ อัด-ดูรูส อัล-เยามียะฮฺ มิน อัล-สุนัน วะ อัล-อะห์

กาม อัล-ซรัอียะฮฺ, เว็บไซต์ al-islam.com

2014 - 1435

IslamHouse.com

# التشبه بالكفار

« باللغة التايلاندية »

د. راشد بن حسين العبد الكريم

ترجمة: سعد واري

مراجعة: فيصل عبد الهادي

المصدر: كتاب الدروس اليومية من السنن والأحكام الشرعية

www.al-islam.com موقع الإسلام

2014 - 1435

IslamHouse.com

ด้วยพระนามของอัลลอฮฺ ผู้ทรงเมตตา ปรานียิ่งเสมอ

## การเลียนแบบพวกกาฟิร

ท่านอับดุลลอฮฺ บินอุมร์ เราะวะฎิยัลลอฮุอันฮุมมา ได้เล่าว่า  
ท่านเราะสูลุลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะสัลลัม ได้กล่าวว่า

[أَخْرَجَهُ التِّرْمِذِيُّ] «لَيْسَ مِنَّا مَنْ تَشَبَهَ بِغَيْرِنَا»

“ไม่ใช่พวกของเรา ผู้ที่เลียนแบบคนอื่นจากพวกเรา” บันทึก  
โดยอัคริมิซีย

ท่านอิบน์อุมร์ เราะวะฎิยัลลอฮุอันฮุมมา ได้เล่าว่า ท่านเราะสูล  
ุลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะสัลลัม ได้กล่าวว่า

[أَخْرَجَهُ أَبُو دَاوُدَ] «مَنْ تَشَبَهَ بِقَوْمٍ فَهُوَ مِنْهُمْ»

“ใครเลียนแบบชนกลุ่มใด เขาก็ยอม(ถือ)เป็นพวกคนเหล่านั้น”  
บันทึกโดยอบูดาวูด

ท่านอบู สุร็อยเราะฮฺ เราะวะฎิยัลลอฮุอันฮุมมา ได้เล่าว่า ท่านเราะ  
สูลุลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะสัลลัม ได้กล่าวว่า

«الْأَرْوَاحُ جُنُودٌ مُجَنَّدَةٌ، فَمَا تَعَارَفَ مِنْهَا ائْتَلَفَ، وَمَا تَنَازَرَ مِنْهَا اخْتَلَفَ»  
[أخرجه مسلم]

“เหล่าวิญญาณนั้นเป็น(เหมือน)ทหารที่อยู่กันเป็นกลุ่มเป็นกอง  
อันใดที่รู้จักกันก็จะโอนอ่อนเป็นมิตร และอันใดที่ไม่รู้จักกันก็จะ  
แปลกแยกหมางเมิน” บันทึกโดยมุสลิม

### คำอธิบาย

มุสลิมนั้นควรมีอัตลักษณ์โดดเด่นกว่าคนอื่นๆ อัลลอฮฺทรง  
ต้องการให้เขานั้นโดดเด่นกว่าคนอื่นๆที่เป็นพวกมุชริก และท่าน  
เราะซูลุลลอฮฺ คือลัลลอฮฺออลียฮฺวะสัลลัม ได้เตือนไม่ให้ไป  
เลียนแบบพวกมุชริกและได้ห้ามปรามอย่างหนักแน่นที่สุด  
เพราะการเลียนแบบภายนอกนั้นจะชักนำไปสู่การเลียนแบบ  
ภายในได้

### ประโยชน์ที่ได้รับ

- ห้ามการเลียนแบบผู้ที่ไม่ใช่มุสลิม
- มั่นถือเป็นบาปใหญ่ประเภทหนึ่ง เพราะมันอาจชัก  
นำไปสู่การเลียนแบบในด้านศาสนาได้

- เรื่องการห้ามนี้เน้นรวมไปถึงการเลียนแบบพวกเขาในด้านเครื่องแต่งกาย และขนบธรรมเนียมของพวกเขาด้วยเช่นกัน